



AVIS – FERMETURE TEMPORAIRE DU CHEMIN DE SENNEVILLE À L'OCCASION DU 22^e TRIATHLON DE SENNEVILLE

Le dimanche 18 août 2019
De 7 h 30 à 11 h 30

C'est avec plaisir que nous annonçons que la 22^e édition du Triathlon de Senneville aura lieu le dimanche 18 août, 2019 de 7 h 30 à 11 h 30. Tous les détails de l'événement familial seront affichés sur le site internet ainsi que dans une *infosenneville* de la municipalité. D'ici là, la municipalité souhaite informer les résidents d'un changement majeur concernant la sécurité.

Le Service de police de la Ville de Montréal (SPVM) a adopté des exigences strictes en matière de sécurité pour tous les événements publics. Plusieurs rencontres ont eu lieu entre le comité du triathlon et le SPVM-PDQ1 afin d'assurer la sécurité des athlètes et des participants.

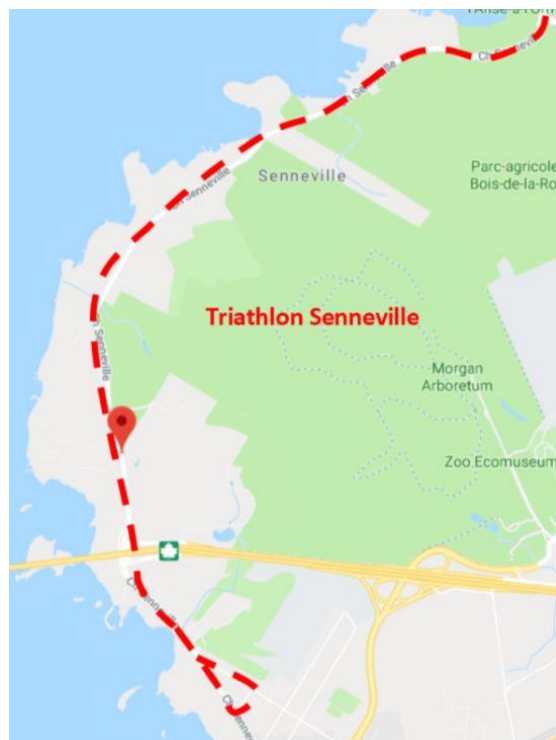
Comme suite à ces discussions, nous sommes dans l'obligation de **fermer le chemin Senneville pendant l'événement (à l'exception des véhicules d'urgence) entre l'avenue Morningside et le chemin de l'Anse-à-l'Orme. Par conséquent, l'accès à votre propriété sera interdit le dimanche 18 août 2019, de 7 h 30 à 11 h 30.**

Nous sommes conscients des inconvénients que présentera cette fermeture. Nous regrettons ces désagréments et nous sollicitons votre coopération lors de cette courte période afin de protéger les participants.

Deux semaines avant l'événement, des avis de fermeture seront affichées à toutes les intersections visées. Entre temps, n'hésitez pas à communiquer avec nous pour obtenir des renseignements supplémentaires concernant l'événement et l'horaire.

Merci pour votre compréhension.

Le RETOUR À LA NORMALE est prévu pour 11 h 30, le dimanche 18 août 2019.



Hôtel de Ville
(514) 457-6020



NOTICE – SENNEVILLE ROAD TEMPORARY CLOSURE DURING THE 22nd SENNEVILLE TRIATHLON

Sunday, August 18th, 2019
From 7:30 to 11:30 a.m.

We are pleased to announce that the 22nd edition of the Senneville Triathlon will take place on Sunday, August 18, 2019, from 7:30 to 11:30 a.m. Full details of this family event will be posted on the municipal website and sent in an *infosenneville* newsletter. In the meantime, the municipality wishes to advise all residents of a major change in security measures.

The Service de police de la Ville de Montréal (SPVM) has adopted strict security requirements for all public events. Several meetings were held between the Triathlon Committee and the SPVM-PDQ1 in order to ensure the security of athletes and participants.

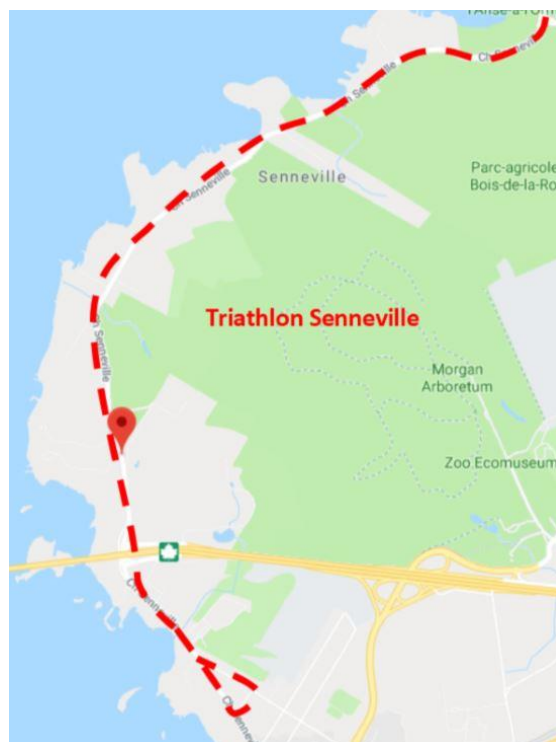
Further to these discussions, we must **close Senneville Road during the event (except in the case of emergency vehicles) between Morningside Avenue and chemin de l'Anse-à-l'Orme**. As a result, **access to and from your property will be prohibited on August 18th, 2019, from 7:30 to 11:30 am**.

We are aware of the inconvenience caused by the closure. We regret this disruption and solicit your co-operation during this short period in order to protect the participants.

Closure notices will be posted at all relevant intersections two weeks prior to the event. Until then, please do not hesitate to contact us for further information regarding the event and schedule.

Thank you for your understanding.

RETURN TO NORMAL is scheduled for 11:30 a.m. on Sunday, August 18, 2019.



Town Hall
(514) 457-6020